

○ 私について
关于我



澈言 | 程序员·作家·编剧

16年经验的全栈工程师，使用 Python（Flask·PyWebIO·Streamlit）、JavaScript（ES6+）、MySQL。2014年创业并获阿里巴巴投资。跨界出版多本图书，参与影视剧编剧与制片工作。目前希望在日本从事 Web 开发相关岗位。

16年の開発経験を持つフルスタックエンジニア。2014年に起業し、アリババから投資を獲得。複数の書籍を出版するとともに、映像作品の脚本・制作にも参加。日本で Web開発関連の職種を希望しています。

郭帆（澈言）カク ホウ

中国国籍，在日留学中，日本語能力：N3

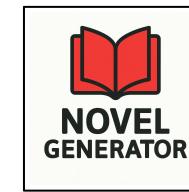
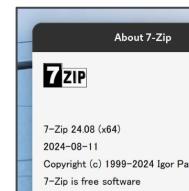
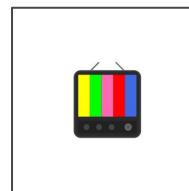
✉ me@iamcheyan.com

CHE iamcheyan.com

GH github.com/iamcheyan

X x.com/iamcheyan

- › 希望職種：互联网开发相关职位
- › Webサービス・インターネット関連開発職全般に対応可能



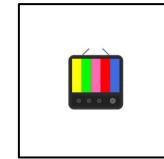
○ プロジェクト 日语项目



Kotoba

日本语学习工具（Web应用）：基于 Python
(PyWebIO + Flask) 开发，集成 pykakasi 实现
假名转换，前端使用 JavaScript，支持多词典、
用户统计。

日本語學習ツール（Webアプリ）：Python
(PyWebIO + Flask) で開発し、pykakasi によ
り仮名変換を実装、フロントエンドは
JavaScript。複数辞書、ユーザー統計。



Terebi

在线观看日本全国100多个电视台的视频
网站。后端基于 Python 3.x (YouTube
Data API、requests、json)，Web 层采用
JSP + Tomcat，前端使用 JavaScript ES6+、
HTML5、CSS3 并集成 YouTube IFrame
API。

日本テレビ局の公開番組をオンラインで
視聴できるウェブサイトです。Python 3.x
(YouTube Data API、requests、json) で
バックエンドを構築、Web層は JSP +
Tomcat、フロントは JavaScript ES6+、
HTML5、CSS3 を使用し YouTube IFrame
API を統合。



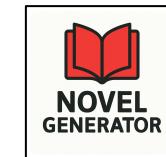
○ プロジェクト 工具项目



数趣妙算

基于微信小程序原生框架 + JavaScript ES6+ 开发，支持 24 点游戏与自定义组合计算，采用响应式设计优化用户体验。

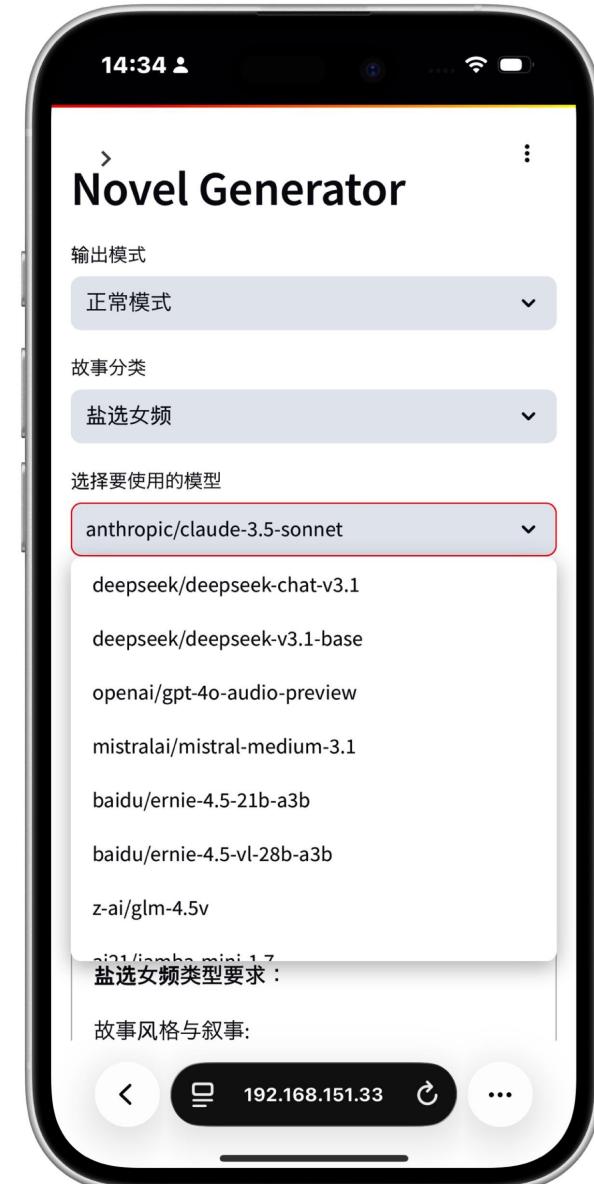
WeChat ミニプログラムネイティブフレームワーク + JavaScript ES6+ で開発し、24 点ゲームやカスタム計算に対応、レスポンシブデザインを採用。



Novel Generator

智能小说创作工具：基于 Python + Streamlit 开发，集成 OpenRouter / OpenAI API（Claude、GPT 等大语言模型），支持多类型故事生成。技术栈涵盖 pandas、numpy、python-docx、psutil、watchdog、Altair、pydeck，实现实时生成、文件管理与多格式输出。

Python + Streamlit で開発し、OpenRouter / OpenAI API（Claude、GPT など）を統合、多様なストーリー生成に対応。技術スタックは pandas、numpy、python-docx、psutil、watchdog、Altair、pydeck などを含み、リアルタイム生成とファイル管理を実現。



○ プロジェクト

创业项目

文悦字库

WENYUE

文悦科技（北京）有限公司是一家字体公司，推出原创字体并提供定制与移动端优化服务，获阿里巴巴集团投资。代表作《文悦新青年》曾作为中国知名电视节目《奇葩说》首发字体，广受关注。

文悦科技（北京）有限公司はフォント企業であり、オリジナルフォントを発表し、カスタマイズやモバイル最適化サービスを提供、アリババから投資を受けました。代表作「文悦新青年」は『奇葩説』で初採用され、大きな注目を集めました。



搜狐视频
tv.sohu.com

造字者的春天 - 三联生活周刊 2016年第18期

2016-05-09 三联生活周刊 文悦科技



○ プロジェクト

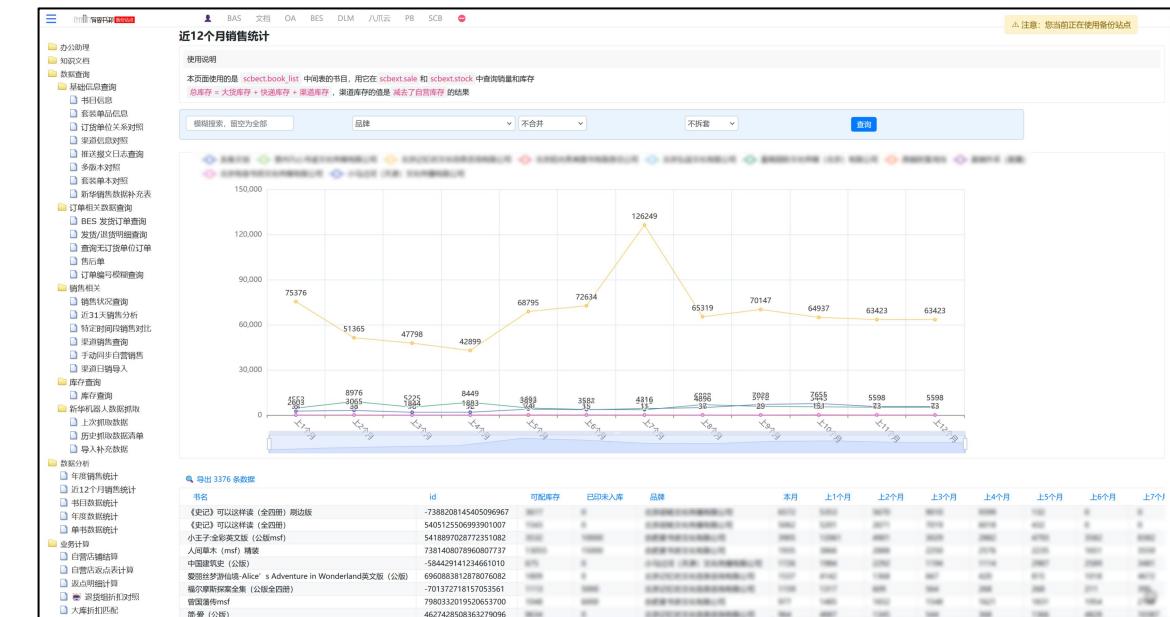
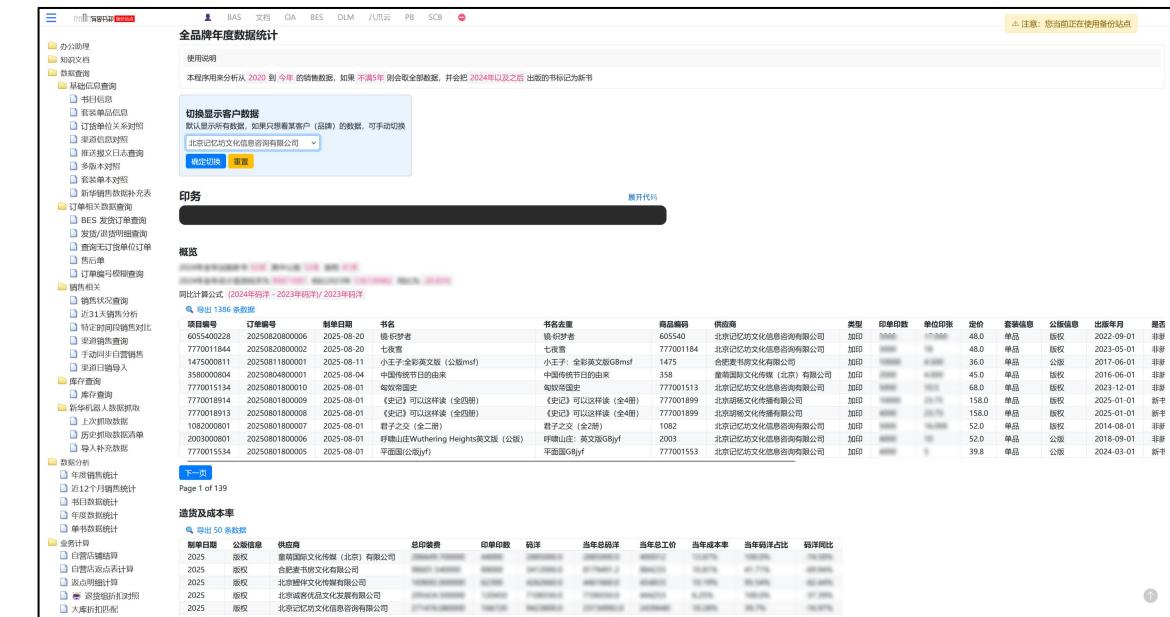
商业项目



BOOKBAS

基于 Python (Flask + PyWebIO) + MySQL 开发的 Web 应用，前端采用 JavaScript/HTML5。系统支持销量、库存与出入库统计，年度与月度趋势分析，数据去重与多表关联查询，以及数据导出与移动端适配，集数据分析、可视化与业务报表于一体，已在中国多家出版公司投入使用。

Python (Flask + PyWebIO) + MySQL を基盤としたWebアプリで、フロントエンドは JavaScript/HTML5 を使用。販売・在庫・出入庫統計、年間および月次のトレンド分析、データの重複排除や多表結合クエリ、データ出力およびモバイル対応を実装し、データ分析・可視化・業務レポートを一体化。



○ プロジェクト

游戏项目



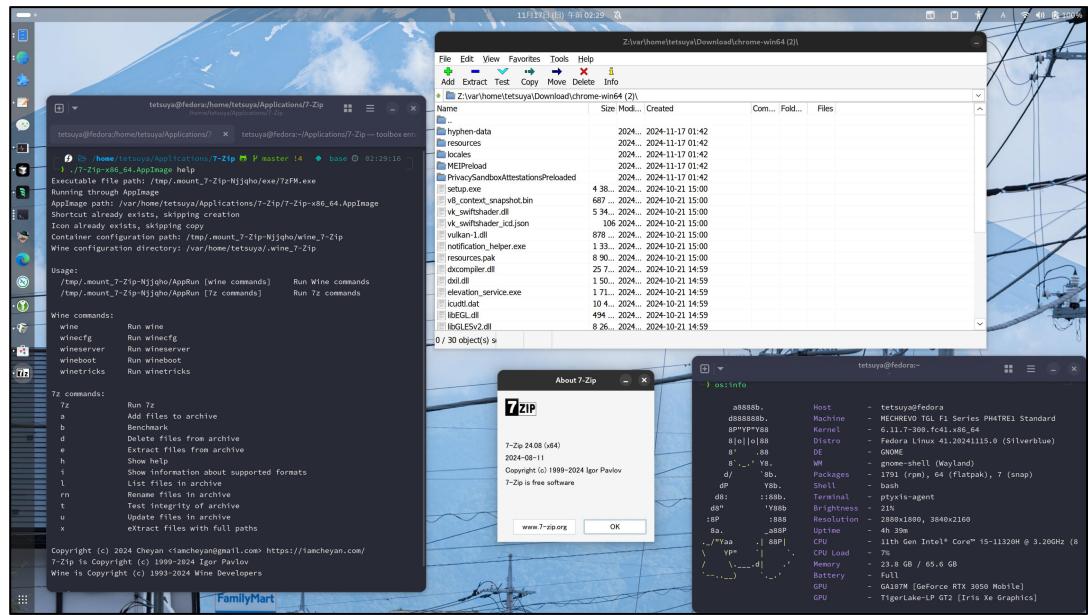
Mir2El2.0

对经典 MMORPG 网游《传奇》的复刻项目，
基于 GOM/GEE/V8 引擎开发，使用 Pascal 脚本
语言实现 NPC、任务与怪物 AI。完成了地图绘
制、UI 界面设计、角色建模、技能特效、假人
系统开发，以及团队战斗延迟优化等功能。

Mir2El2.0 は、クラシック MMORPG 『传奇
（Legend of Mir2）』のリメイクプロジェクト
です。GOM / GEE / V8 エンジンをベースに
開発し、スクリプト言語として Pascal を採用。



○ プロジェクト 社区项目



7-Zip AppImage for Linux

基于 Wine 打包的 Windows 版 7-Zip，适用于 Linux。支持图形界面与命令行调用，解决解压中文乱码问题。在 Fedora 下开发，并通过多个发行版测试。

Wine を利用して Windows 版 7-Zip を移植し、Linux で動作する AppImage。GUI とコマンドライン呼び出しに対応し、解凍時の文字化け問題を解決。



OrchideaDock

基于 Orchidea 主题衍生的 Linux Mint（Linux 发行版）Cinnamon 桌面系统主题，已合并进 Linux Mint Cinnamon 官方全球仓库。

Orchidea テーマから派生した Linux ディストリビューション Linux Mint の Cinnamon デスクトップ用テーマで、Cinnamon 公式リポジトリにマージ済み。



○ プロジェクト

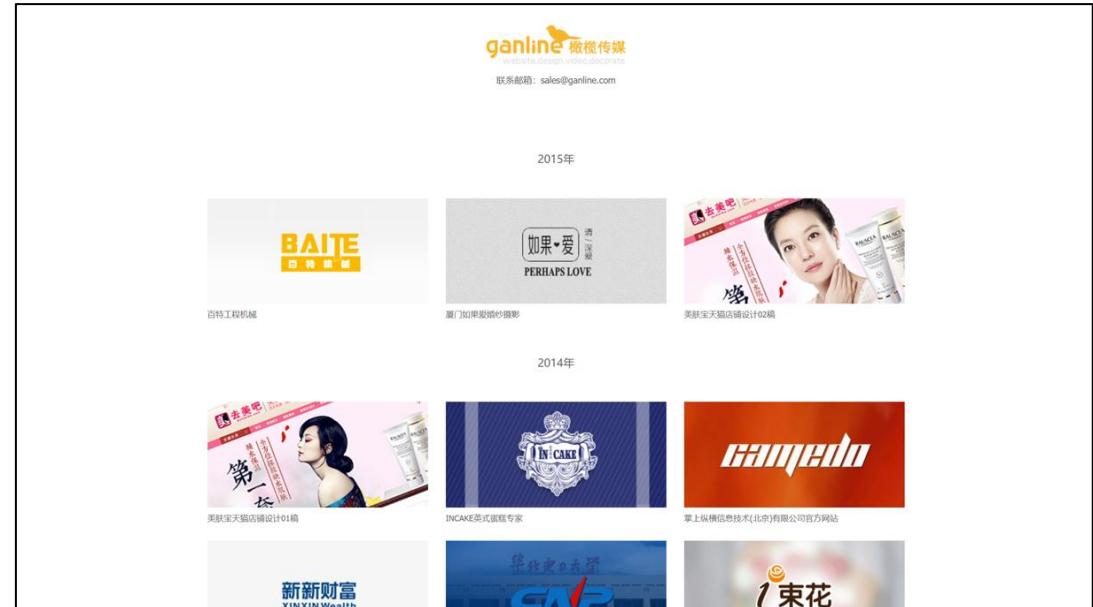
历史项目



VEIKIN

创刊于 2007 年 8 月 29 日的电子杂志，以原创内容为主，共发行 19 期。
最后一期出版为实体书。

2007年8月29日に創刊し、オリジナルコンテンツを中心に発行。
全19号を刊行し、最終号は紙の書籍として出版。



GANLINE

专注于网站设计与开发的专业公司，为企业打造兼具美感与功能性的线上平台，服务数十家客户，累计上百个项目案例。

ウェブサイトの設計と開発に特化した会社で、美観と機能性を兼ね備えたオンラインプラットフォームを提供。





在别人的地图上，找不到自己的路

台湾沐光文化有限公司
ISBN: 9789869942508
出版时间: 2020年4月



别抱怨生活的苦，那是看世界的路

江苏凤凰文艺出版社
ISBN: 9787559429100
出版时间: 2018年11月



世界正在惩罚你这样的人

中国法制出版社
ISBN: 9787509391037
出版时间: 2018年3月



区块链风云

辽宁人民出版社
ISBN: 9787205099527
出版时间: 2020年10月



这世界正在遗忘不改变的人

北京联合出版公司
ISBN: 9787559602404
出版时间: 2017年5月



王牌创业者

百花洲文艺出版社
ISBN: 9787550025387
出版时间: 2018年2月



你暖起来就像好天气

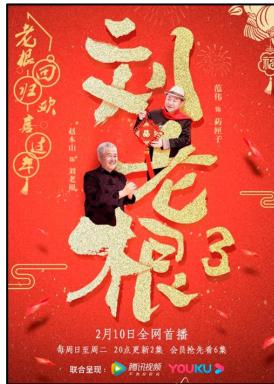
江苏凤凰文艺出版社
ISBN: 9787559409898
出版时间: 2017年10月

出版多本图书，涵盖商业、科技、人文与个人成长等领域。
部分作品已出售影视改编权或被改编成衍生作品。

ビジネス、テクノロジー、人文など幅広い分野で著作を出版しており、
『ブロックチェーン風雲』『トップ起業家：風口ゲーム』などがあります。



○ 影视剧及其它项目



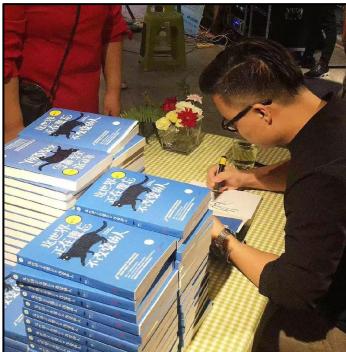
参与过《刘老根3、4、5》等多部影视项目，担任制片人与编剧等工作，具备跨界创作与项目协作经验。

ドラマ『劉老根3、4、5』などの映像プロジェクトに参加し、脚本・企画を担当、異分野での創作と協働経験を有する。



○ メディア報道

媒体报道



受邀在多所大学进行演讲，举办多场书店签售活动，并参与电视与网络节目访谈。

曾获得过一点社会关注。

複数の大学で講演を行い、書店での新刊イベントを開催。

また、テレビやオンライン番組のインタビューにも出演し、広く注目を集めた。



○ 連絡先

联系我



郭帆（澈言）カク ホウ

中国国籍 (在日留学中)

日本能力 N3

✉ me@iamcheyan.com

CHE iamcheyan.com

⌚ github.com/iamcheyan

x.com/iamcheyan

› 希望職種: 互联网开发相关职位

› Webサービス・インターネット関連開発職全般に対応可能